



Zmluva o spolupráci č. 403/2013-OE-I-SPOLUP
uzatvorená podľa § 269 ods. 2 Obchodného zákonníka medzi:

Objednávateľ:

Názov: Mesto Brezno
Sídlo: Námestie gen. M. R. Štefánika 1, 977 01 Brezno
Štatutárny zástupca: Ing. Jaroslav Demian - primátor mesta
IČO : 00313319
bankové spojenie : Prima banka Slovensko a.s., pobočka Brezno
č. účtu: [REDACTED]

a

Poskytovateľ:

Názov: Mestské kultúrne stredisko
Sídlo: Švermova č.7 977 01 Brezno
Štatutárny zástupca: Július Obernauer – riaditeľ
IČO : 00516805
bankové spojenie : Prima banka Slovensko a.s., pobočka Brezno
č. účtu: [REDACTED]

Čl. I.

1/ Predmetom tejto zmluvy je záväzok poskytovateľa, že bude ako realizátor akcie „Chalupkovo Brezno 2013“ (ďalej len „akcia“), zabezpečovať organizáciu a priebeh predmetnej akcie v súlade s jej účelom.

2/ Účelom projektu „Chalupkovo Brezno 2013“ je podporiť tvorivú aktivitu a vytvoriť priestor pedagogickým zamestnancom z celej Slovenskej republiky prezentovať sa v 7 umeleckých oblastiach: umelecký prednes, výtvarná tvorba, literárna tvorba, skladateľská tvorba, spev ľudovej a umeleckej piesne, hra na hudobnom nástroji, tvorba umelecko-dokumentárnych a vzdelávacích digitálnych programov. Šíriť a udržať slovenskú kultúru medzi Slováckmi v zahraničí, ktorí sa prehliadky pravidelne zúčastňujú (Rumunsko, Srbsko, Maďarsko), zvyšovať odborné znalosti pedagogických zamestnancov, ktoré budú využívať v školách a v školských zariadeniach v rámci obnovy výchovy a vzdelávania.

3/ Práce spojené s organizovaním akcie podľa ods. 1 zabezpečí poskytovateľ pre objednávateľa v súlade s touto zmluvou, s Prikaznou zmluvou č. 402/2013-E-I-PrZ zo dňa 08.10.2013 a so Zmluvou č. 0721/2013/sekcia regionálneho školstva o poskytnutí dotácie zo štátneho rozpočtu prostredníctvom rozpočtu Ministerstva školstva, vedy, výskumu a športu Slovenskej republiky zo dňa 30.09.2013.

Čl. II.

Táto zmluva sa uzatvára na dobu určitú odo dňa nadobudnutia účinnosti tejto zmluvy do ukončenia akcie „Chalupkovo Brezno 2013“, vyúčtovania účelovo určeného príspevku a vyfakturovania nákladov spojených s akciou.

Čl. III.

1/ Objednávateľ poskytne poskytovateľovi informácie a podklady potrebné k zabezpečeniu akcie „Chalupkovo Brezno 2013“.

2/ Objednávateľ a poskytovateľ sa dohodli, že spoluprácu podľa Čl. I. tejto zmluvy bude poskytovateľ ako realizátor akcie vykonávať bezodplatne.

3/ Poskytovateľ sa zaväzuje, pri organizovaní akcie bude priebežne informovať objednávateľa o postupe pri plnení predmetu tejto zmluvy.

4/ Na zabezpečenie nákladov spojených s akciou poskytne objednávateľ poskytovateľovi ako realizátorovi akcie finančné prostriedky v celkovej výške **6 965,- EUR** (slovom: šesťtisícdeväťstošesťdesiatpäť EUR), z čoho 6 500,- EUR predstavujú finančné prostriedky poskytnuté v súlade so Zmluvou č. 0721/2012/sekcia regionálneho školstva o poskytnutí dotácie zo štátneho rozpočtu prostredníctvom rozpočtu Ministerstva školstva, vedy, výskumu a športu Slovenskej republiky zo dňa 30.09.2013 a 465,- EUR predstavuje účelovo určený príspevok objednávateľa, ktorý bude zaslaný na účet poskytovateľa vedený v Prima banke Slovensko, a.s. č.: [REDAKOVANÉ] do 11.10.2013. Náklady do výšky 6.500,- EUR spojené s realizáciou predmetnej akcie vyplatí objednávateľ poskytovateľovi na základe faktúry vystavenej poskytovateľom. Finančné prostriedky musia byť použité v súlade s rozpočtom a účelom akcie, ktorý tvorí prílohu č. 1 tejto zmluvy. Rozpočet, ktorý je súčasťou zmluvy, je záväzný. V rámci rozpočtu nie je možné presúvať finančné prostriedky medzi jednotlivými položkami rozpočtu. Súčasne sa zaväzuje použiť ich výlučne na zabezpečenie účelu, na ktorý sa prostriedky poskytlí.

5/ Poskytovateľ sa zaväzuje vyúčtovať náklady spojené s realizáciou akcie a účelovo určený príspevok objednávateľa najneskôr do 22.11.2013. Poskytovateľ je zároveň povinný predložiť objednávateľovi kópie účtovných dokladov spolu s fakturovanými nákladmi a vyúčtovaním účelovo určeného príspevku. Originály účtovných dokladov ostávajú archivované u poskytovateľa ako realizátora akcie.

Čl. IV.

1/ Táto zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpísania obidvomi zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni zverejnenia na webovom sídle objednávateľa.

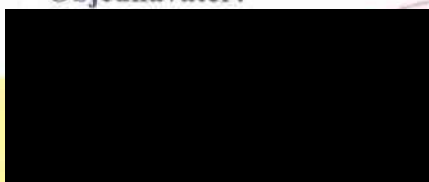
2/ Vzťahy medzi zmluvnými stranami neupravené touto zmluvou sa riadia príslušnými ustanoveniami Obchodného zákonníka.

3/ Prípadné zmeny, alebo doplnky tejto zmluvy možno prijať výlučne formou písomného dodatku k tejto zmluve. Akékoľvek dohovory medzi zmluvnými stranami prijaté inou formou sú od začiatku neplatné.

4/ Táto zmluva je vyhotovená v štyroch rovnopisoch, z ktorých tri obdrží objednávateľ a jedno poskytovateľ.

V Brezne dňa: 08.10.2013

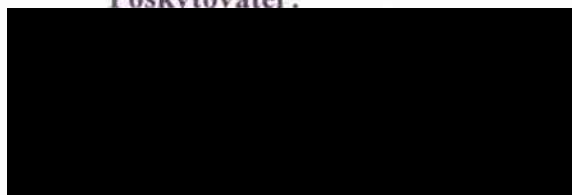
Objednávateľ:



Ing. Jaroslav Demian
primátor mesta



Poskytovateľ:



Július Obernauer
riaditeľ MKS

Obnova výchovy a vzdelávania

"Chalupkovo Brezno 2013"**Rozpis rozpočtu - finančná tabuľka**

Názov položky	Popis	Náklady v € z prostriedkov		
		MŠVVaŠ SR	Iné zdroje	Spolu
Služby (odmeny mimo pracovný pomer)	Dohody o vykonaní práce- porota organizátory a obslužný personál	2 150,00	0,00	2 150,00
Služby (ubytovanie)	Ubytovanie účastníkov celoslovenskej prehliadky	1 400,00	0,00	1 400,00
Služby (stravovanie)	stravovanie účastníkov	1 760,00	0,00	1 760,00
Služby (propagácia)	Tlač, plagátov, pozvánok, diplomov, účastníckych listov....	0,00	300,00	300,00
Služby (kultúrny program, dodávateľským spôsobom)	Program na záverečný večer pri odovzdávaní cien.	120,00	0,00	120,00
Služby (všeobecné služby dodávateľským spôsobom)	Technické zabezpečenie akcie - Inštalovanie výstavy laureáta	170,00	0,00	170,00
Tovar (všeobecný materiál)	Ceny pre laureátov	580,00	30,00	610,00
Nájomné	Nájom priestorov na záverečný večer	320,00	0,00	320,00
Služby	webstránka	0,00	135,00	135,00
Náklady celkom		6 500,00	465,00	6 965,00

Dátum: 08. 10. 2013